

Mitteilungsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach



August 2015

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt:

Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Kanzleistraße 3, 95511 Mistelbach

Gemeinschaftsvorsitzender Harald Feulner

Tel.: (09201) 987-0 - Fax: (09201) 987-22

www.vg-mistelbach.de - E-Mail: poststelle@vg-mistelbach.bayern.de

Geschäftszeiten:

Montag bis Freitag 8:00 - 12:00 Uhr
Dienstag und Donnerstag 14:00 - 18:00 Uhr

Mitgliedsgemeinden:

Gemeindekanzlei Gesees
Pettendorfer Straße 4
95494 Gesees

Bürgermeistersprechstunden:
Dienstag und Donnerstag:
18:30 - 19:30 Uhr
und nach Vereinbarung
Telefon: 09201 / 300

www.gesees.de

Gemeindekanzlei Hummeltal
Bayreuther Straße 12
95503 Hummeltal

Bürgermeistersprechstunden:
Montag und Donnerstag:
18:30 - 19:30 Uhr
und nach Vereinbarung
Telefon: 09201 / 870

www.hummeltal.de

Gemeindekanzlei Mistelbach
Kanzleistraße 3
95511 Mistelbach

Bürgermeistersprechstunden:
Dienstag: 17:00 - 19:00 Uhr
Donnerstag: 17:00 - 18:30 Uhr
und nach Vereinbarung
Telefon: 09201 / 987-18

www.mistelbach.de



Mitglieder im Verein für Regionalentwicklung
„Rund um die Neubürg – Fränkische Schweiz e.V.“
Bahnhofstraße 35, 95490 Mistelgau
Telefon: 09279 / 923241
Fax.: 09279 / 923244

Redaktionsschluss: 10. des Vormonats

Notrufnummern

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Polizei

Integrierte Leitstelle
(Rettungsdienst/Feuerwehr)

116 117

110

112

Liebe Patienten,

ab Juni 2013 fand eine Gebietsänderung des **hausärztlichen Notdienstes** statt.

Zu dem Dienstkreis Hummelgau- Eckersdorf ist der Bereich Waischenfeld- Ahorntal und Hollfeld dazugekommen.
Sprechzeiten im Dienst und Dienstplan s.u.

Anschriften der teilnehmenden Praxen:

Hummelgau- Eckersdorf

Sprechzeiten Sa / So / Feiertag: 10:00-11:00 Uhr
17:30-18:00 Uhr (außer Praxis Dr. Blaha)
u. nach Vereinbarung über Tel.: s.u.

Drs. Ankenbrand/Krug-Ankenbrand	95488 Eckersdorf, Bamberger Str. 2	Tel.: 0921/32999
Dr. Bauske	95496 Glashütten, Schulstr. 17	Tel.: 09279/262
Dr. Blaha/Claus-Heuberger	95490 Obernsees, Zum Knock 12	Tel.: 09206/9400
Drs. Daiker	95503 Hummeltal, Steinanger 41	Tel.: 09201/9880
Dr. Rodewald	95494 Forkendorf, Bayreuther Str. 5b	Tel.: 09201/799909
Dr. Pache	95488 Eckersdorf, Talstr. 1a	Tel.: 0921/30850
Dr. Pfeifer	95490 Mistelgau, Innere Hut	Tel.: 09279/977686
Dr. Eder	95511 Mistelbach, Rosenstr. 2	Tel.: 09201/7272

Bei Nichterreichbarkeit (Funkloch o. ä.) des Dienstarztes im Notdienst rufen Sie bitte die Bereitschaftsdienstzentrale Tel: 116117

Ahorntal/Waischenfeld/Hollfeld

Sprechzeiten Sa/So/Feiertag nach Vereinbarung unter Tel.: 116 117

Dr. Hofmann	95491 Ahorntal, Hohbaumweg 22b
Dr. Och	91344 Waischenfeld, Vorstadt 46
Dr. Rauser	96142 Hollfeld, Dr. Landgraf-Straße 18
Dr. Übel	96142 Hollfeld, Kulmbacher Str. 7
Drs. Kerschbaumer / Jacob / Wolf	96142 Hollfeld, Hofäckerstr. 20
Drs. Ursu- Köstler	96197 Wonsees, An der Kirche 41

Unter der Woche **Mo/Di/Do ab 18:00 Uhr** ist der zuständige Dienstarzt für den gesamten Bereich unter der Bereitschaftsdienstzentrale Tel.: 116 117 oder über Praxisansage des Anrufbeantworters erreichbar.

Bei akuten lebensbedrohlichen Erkrankungen wenden Sie sich bitte sofort an die Integrierte Leitstelle unter Tel: 112!

Dienstplan August 2015:

von:		bis:	Arzt:	
Mittwoch,	29.07.2015, 13:00 Uhr	Donnerstag,	30.07.2015, 08:00 Uhr	Dr. Daiker
Freitag,	31.07.2015, 13:00 Uhr	Sonntag,	02.08.2015, 08:00 Uhr	Tel: 116 117
Sonntag,	02.08.2015, 08:00 Uhr	Montag,	03.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Daiker
Mittwoch,	05.08.2015, 13:00 Uhr	Donnerstag,	06.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Ursu
Freitag,	07.08.2015, 13:00 Uhr	Sonntag,	09.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Eder
Sonntag,	09.08.2015, 08:00 Uhr	Montag,	10.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Ursu
Mittwoch,	12.08.2015, 13:00 Uhr	Donnerstag,	13.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Krug-Ankenbrand
Freitag,	14.08.2015, 13:00 Uhr	Sonntag,	16.08.2015, 08:00 Uhr	Tel: 116 117
Sonntag,	16.08.2015, 08:00 Uhr	Montag,	17.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Krug-Ankenbrand
Mittwoch,	19.08.2015, 13:00 Uhr	Donnerstag,	20.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Bauske
Freitag,	21.08.2015, 13:00 Uhr	Sonntag,	23.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Eder
Sonntag,	23.08.2015, 08:00 Uhr	Montag,	24.08.2015, 08:00 Uhr	Dr. Bauske
Mittwoch,	26.08.2015, 13:00 Uhr	Donnerstag,	27.08.2015, 08:00 Uhr	Tel: 116 117
Freitag,	28.08.2015, 13:00 Uhr	Montag,	31.08.2015, 08:00 Uhr	Tel: 116 117

Öffnungszeiten der Recyclinghöfe

Gemeinde Gesees (bei der Gemeindekanzlei)

jeden Samstag, 10:00 bis 12:00 Uhr
zusätzlich jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat, 18:00 bis 19:00 Uhr

Gemeinde Hummeltal (Buswendeplatz bei der Schule) !NEUE ÖFFNUNGSZEITEN!

jeden Samstag, 09:00 bis 11:00 Uhr
jeden Mittwoch 16:30 bis 18:00 Uhr
zusätzlich jeden 1. Mittwoch im Monat 10:30 bis 12:30 Uhr

Gemeinde Mistelbach (im Gewerbegebiet-West an der Johann-Feilner-Str.)

jeden Samstag, 10:00 bis 12:00 Uhr
zusätzlich jeden Mittwoch, 17:00 bis 18:00 Uhr

Wir bitten die Wertstoffe nur während der Öffnungszeiten der Recyclinghöfe anzuliefern.
Das Anliefern außerhalb der Öffnungszeiten und das Ablagern außerhalb der Sammelbehälter ist nicht gestattet!

**Bitte bringen Sie Ihre Wertstoffe vorsortiert und gereinigt zum Recyclinghof.
Sie vermeiden dadurch auch längere Wartezeiten bei der Annahme.**

Zurückschneiden von Hecken, Sträuchern und Ästen

Viele Hecken, Sträucher und Äste in Gärten und Vorgärten haben sich bis in die Gehsteige und Straßen ausgebreitet. Dadurch werden Fahrzeuge, vor allem aber auch Fußgänger und Radfahrer behindert; Verkehrszeichen, Straßennamenschilder und Straßenlampen werden verdeckt.

Jeder Bewuchs, der an öffentliche Verkehrsflächen angrenzt, ist bis zur privaten Grundstücksgrenze zurück zu schneiden. Über den Gehwegen ist eine lichte Durchgangshöhe von 2,50 m und über Fahrbahnen eine solche von 4,50 m freizuhalten.

Die Grundstückseigentümer werden im Interesse aller Verkehrsteilnehmer aber auch im eigenen Interesse (evtl. Haftungsfolgen!) gebeten, die Bepflanzung an den Grenzen ihrer Grundstücke zu öffentlichen Verkehrsflächen zu überprüfen und diese soweit erforderlich zurück zu schneiden.

Da immer wieder Grundstückseigentümer ihren Verpflichtungen nicht nachkommen, sind wir leider gezwungen, künftig konsequenter vorzugehen.

Nach erfolgloser schriftlicher Terminsetzung erfolgt eine kostenpflichtige Ersatzvornahme.

Ein Ferientag im Bayerischen Roten Kreuz

am 13. August 2015



„Dein“ Rotes Kreuz ist immer für dich da –
mensch mach doch mit!

BRK Kreisverband Bayreuth
Hindenburgstraße 10
95445 Bayreuth
0921/403-418



Kreisverband Bayreuth

Zur Anmeldung

BRK Kreisverband Bayreuth
Herrn Stephan Macht
Hindenburgstraße 10
95445 Bayreuth
0921 403418

Ablaufplanung

09:30 Uhr	Treffpunkt am Hangar des Rettungshubschraubers Preuschwitzer Straße 101
09:30 bis 10:45	Besichtigung des Rettungshubschraubers, Rettungswagens und Notarzteinsatzfahrzeugs
11:15 bis 12:00	Besichtigung der Integrierten Leitstell (ILS)
12:45 bis 13:30	gemeinsames Mittagessen im BRK Ruhesitz
13:30 bis 15:00	Erste Hilfe-Ralley
15:00 Uhr	Abholung der Kinder in der Dr.-Franz-Straße 3 (Parkplatz)

Viel Spaß!!!



Anmeldungen bitte per Mail an : stephan.macht@brk-bayreuth.de



Kunterbunt im

Feriendorf
Hummel
bunt



Aktuell noch fünf Plätze frei!

Für das Feriendorf „Hummelbunt“ können noch fünf Kinder aufgenommen werden. Kinder zwischen sechs und zwölf Jahren können sich für das Feriendorf „Hummelbunt“ anmelden.

Das Feriendorf ist vom 03. August bis zum 21. August 2015 geöffnet.

Nähere Informationen erhalten Sie von der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach (Telefon 09201 / 987-0) und der AWO Bayreuth bei Frau Verena Friedl (Telefon 0921/ 1500174) oder im Internet unter www.vg-mistelbach.de.



Das Spielmobil 2015 – „Sommer, Sonne, Meer“

Das Spielmobil-Team tourt in den Sommerferien vom Montag, 03. August bis Freitag, 28. August 2015 durch den gesamten Landkreis Bayreuth. Es bietet Kindern im Alter von 6 bis 12 Jahren ein spannendes und abwechslungsreiches Bastel- und Spielprogramm rund um das Motto „Sommer, Sonne, Meer“.



Jeden Vormittag von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr basteln wir verschiedene Meeresbewohner wie Fische, Quallen, Seepferdchen und Meerjungfrauen. Auf den Spuren von Captain Jack Sparrow stellen wir Muschelketten, Schatzkisten und kleine Boote her. Es ist Kreativität angesagt! Nach der Mittagspause sorgt das Spielmobil-Team zwischen 13:00 Uhr und 16:00 Uhr mit den Spielgeräten und –ideen für viel Bewegung. Neben einem Sommerparcours, lustigen Fallschirm- und Wasserspielen werden auch Strandballspiele angeboten... und noch vieles mehr! Außerdem gibt es die beliebte Malstraße und die Schminkstation mit sonnigen Motiven. Bei schönem Wetter wird sich erfrischt und die Wasserrutsche ausgepackt ... spaßig geht es garantiert zu!

Dienstag, 18. August 2015
in Hummeltal
am Feuerwehrhaus
von 09:00 - 12:00 Uhr und
von 13:00 – 16:00 Uhr

Für Schüler, Auszubildende und Studenten

FERIEN TICKET

Mit dem günstigen Ferienticket geht immer was: Ferien-Spaß vom **1. August – 14. September 2015**. Mobil nach Lust und Laune!

Gültig Mo.–Fr. ab 9 Uhr, am Wochenende rund um die Uhr

Ferienticket		TagesTicket Solo (Preisstufe 2) entspricht Ferien-Tageskarte
verbundweit	Erlangen	verbundweit, Tag oder Wochenende
30,50 €	15,- €	4,80 €
Ab 20. Juli erhältlich!		
<ul style="list-style-type: none">• VGN-Verkaufsstellen und Regionalbahnhöfe• Fahrkartenselbstmatten• Online unter: shop.vgn.de	<ul style="list-style-type: none">• Örtliche VGN-Verkaufsstellen• Online unter: shop.vgn.de	<ul style="list-style-type: none">• VGN-Verkaufsstellen und Busfahrer• Fahrkartenselbstmatten• Online unter: shop.vgn.de

Bis 14 Jahre ohne, ab 15 Jahre mit gültigem Verbundpass!

Zum Start des VGN-Onlineshops: **10% Rabatt aufs Ferienticket – als Print- oder Handyticket!** shop.vgn.de

VGN
Verkehrsverbund Großraum Nürnberg

www.vgn.de/ferienticket

August 2015

Newsletter

Tourismusführer erschienen:

„Markgrafenkirchen entdecken. Region Bayreuth-Kulmbach.“

Fünzig protestantische Barock-Kirchen im Markgrafen-Stil beschreibt der neu erschienene Tourismusführer. In dieser Dichte, Vielfalt und Schönheit ist er eine Überraschung auch für Kenner – eine protestantische Sonderform im Kirchenbau, die sich mit der fränkischen und bayerischen katholischen "Konkurrenz" messen kann. Es handelt sich um ein Impulsprojekt als Beitrag zu einem stärkeren öffentlichen Bewusstsein für die Schätze der regional wirksamen Markgrafenkultur des 18. Jahrhunderts im Umfeld der Gartenkunstanlagen und des UNESCO-Weltkulturerbe-Opernhauses in Bayreuth.

Dr. Karla Fohrbeck, Kulturpublizistin und frühere Schul- und Kulturreferentin von Nürnberg, zeichnet sich verantwortlich für die Herausgabe des Flyers. In Tausenden von Stunden ehrenamtlicher Arbeit hat sie Fotos und Informationen über die Kirchen zusammengestellt und ausgewertet. Unterstützt wurde sie vom Regionalmanagement, dem Bezirksheimatpfleger Prof. Günter Dippold und der Bayreuth Tourismus- und Marketing GmbH, zudem von Archiven, Pfarrämtern und Dekanaten.

Die Projektträgerschaft übernahm der Evangelisch-Lutherische Kirchenkreis Bayreuth mit Regionalbischöfin Dr. Dorothea Greiner an der Spitze zusammen mit den Landkreisen Bayreuth und Kulmbach sowie der Stadt Bayreuth. Finanziell gefördert wurde der Flyer zudem von der Oberfrankenstiftung und der Agentur KulturPartner.

Der Flyer ist in den örtlichen Touristinfos, in den Landratsämtern Bayreuth und Kulmbach kostenfrei erhältlich und steht zum Download unter www.region-bayreuth.de bereit.

Tourismusführer Markgrafenkirchen entdecken



Neueröffnung des Richard-Wagner-Museums

Nach langer Bauzeit ist es endlich soweit: Richard Wagners ehemaliges Wohnhaus „Wahnfried“ in Bayreuth und das Richard Wagner Museum Bayreuth werden wieder öffentlich zugänglich. Seit 26. Juli hat das Museum seine Pforten geöffnet und freut sich auf seine Besucher. Alle Infos unter: www.wagnermuseum.de

Das Museum ist jedoch nicht nur kulturell interessant, sondern auch energetisch. Mit der reversiblen Wärmepumpentechnik mit Energiespeicherung verfügt das Museum über ein ausgeklügeltes Heiz- und Kühlsystem auf neuestem Energiestandart. Für das Vorhaben wurde ein Wettbewerbsbeitrag zum beispielhaften kommunalen Klimaschutz auf Bundesebene eingereicht. Nun heißt es „Daumen drücken“. Die Ergebnisse werden im Herbst diesen Jahres bekannt gegeben.

Sommer(s)pass 2015

Auch in diesem Jahr haben der Kreisjugendring Bayreuth und der Stadtjugendring Bayreuth gemeinsam für die Sommermonate einen "Sommer(s)pass" für Kinder und Jugendliche zusammengestellt. Der „Sommer(s)pass“ bietet die Möglichkeit 89 Einrichtungen oder Veranstaltungen vergünstigt zu besuchen. Und das über den kompletten Sommer hinweg. Der Pass ist in allen Rathäusern der Region Bayreuth gegen einen Unkostenbetrag von 1,00 € erhältlich. Gültigkeit bis zum 14. September 2015.



Wo drückt der Schuh? — Standortumfrage Oberfranken

Die heimischen Unternehmen haben sich in den vergangenen Jahren erfolgreich entwickelt und Oberfranken zu einem starken Wirtschaftsstandort gemacht. Nun fragen IHK und HWK in einer großen Umfrage die oberfränkische Wirtschaft, was benötigt wird, um weiter erfolgreich am Standort agieren zu können. Die Umfrage finden Sie unter: www.wo-drueckt-der-schuh.de

Projekt Zukunftscoach

Zum 30.6. endete beim Regionalmanagement Bayreuth das durch die Europäische Union und den Freistaat Bayern geförderte Projekt „Zukunftscoach“, das sich um die Sicherung von Arbeitskräften in der Region Bayreuth kümmerte.

Ab Juli wird die Arbeit mit den Schwerpunkten „Fach- und Führungskräfteversicherung“ und „Aufbau der Willkommenskultur“ durch den neuen Fachkräftemanager bei der Stadt Bayreuth fortgeführt:

Wirtschaftsförderung der Stadt Bayreuth
Fachkräftemanager Matthias Mörk
Tel. 0921 / 25 – 1187
matthias.moerk@stadt.bayreuth.de

WERK
STATT  PROJEKT
2015

Ausgezeichnet durch den NACHHALTIGKEITSRAT

Das Projekt energy-in-art der Bioenergieregion Bayreuth wurde im Jahr 2015 vom Deutschen Nachhaltigkeitsrat ausgezeichnet

Impressum

Regionalmanagement Stadt und Landkreis Bayreuth GbR
Markgrafenallee 5, 95448 Bayreuth
Tel: 0921-25 10 01, info@region-bayreuth.de,
www.region-bayreuth.de
Gesellschafter: Stadt und Landkreis Bayreuth
Bilder: Istockfotos, Sabrina Redlich, Regionalmanagement
Redaktion: Matthias Mörk, Bernd Rothammel, Eva Rundholz. Layout: Bernd Rothammel
V.i.d.s.P.: Eva Rundholz

MINT: FabLab-Sommerncamp für Schüler und Bayernweite MINT-Werkstatt in Bayreuth

Im Rahmen der Arbeit im Regionalmanagement sind der Aufbau und die Vernetzung von MINT-Angeboten in der Region eine wichtige Aufgabe. Zuletzt entstanden mit Unterstützung der Region Bayreuth zahlreiche Angebote, die Kinder und Jugendliche für mathematisch-naturwissenschaftliche Phänomene begeistern. Um diese Angebote zu bündeln und Schulen, Unternehmen sowie interessierten Bürgern die Vielfalt nahe zu bringen, trafen sich rund 40 Akteure zur Fachtagung in Bayreuth. Fachkräftemanager Matthias Mörk war mit den Ergebnissen der Tagung zufrieden und blickte schon voraus auf das nächste Highlight: Vom 3. bis 7. August startet im FabLab Bayreuth das Sommerncamp für Schülerinnen und Schüler ab 13 Jahren.



Alle MINT-Angebote: www.bayreuth.de/news/10058/details_896.htm
Infos zum FabLab-Sommerncamp: www.fablab-bayreuth.de

Bioenergie plus Sonne, Wind und Mehr



Das auf sechs Jahre ausgelegte nationale Förderprojekt „Bioenergie Regionen, aus dessen Mitteln auch die Region Bayreuth gefördert wird, wird im Landkreis Bayreuth auch nach Ablauf der Bundesförderung fortgeführt, ja sogar inhaltlich ausgeweitet: Künftig werden

nicht nur jene Projekte bearbeitet, die sich mit Biomasse beschäftigen, sondern alle erneuerbaren Energien und das Thema Energiesparen in den Fokus genommen. Möglich wird dies durch Fördermittel aus der deutschen Klimaschutzrichtlinie, die der Landkreis Bayreuth für die Umsetzung der Maßnahmen aus seinem Klimaschutzkonzept erhält. Das Klimaschutzmanagement des Landkreises wird im Oktober 2015 seine Arbeit aufnehmen. In der Region Bayreuth wurden seit 2009 konkrete Bioenergie-Initiativen und das bundesweit einzigartige Energiekunstprojekt energy-in-art gestartet. Beim Abschlusskongress am 17. Juni 2015 in Berlin (Foto oben) wurde energy-in-art als ein Leuchtturmprojekt innerhalb der 21 deutschen Bioenergieregionen besonders herausgehoben. Vom Deutschen Nachhaltigkeitsrat erhielt energy-in-art im Jahr 2015 eine Auszeichnung als Projekt zur Förderung der nachhaltigen Entwicklung.

Das Felsenstädtchen Pottenstein – ein Beispiel für nachhaltige Gemeinde- und Tourismusentwicklung



34 Gemeindeteile mit dem zentralen Ort Pottenstein stellen für die gemeindliche Entwicklung eine große Herausforderung dar. Schließlich geht es immer darum, Pottenstein und seine Ortsteile auch für kommende Generationen lebens- und liebenswert zu erhalten – und auch willkommenen Gästen stets von seiner besten Seite zu zeigen. Dazu hat die Entwicklung der einzelnen Ortsbilder Priorität, ebenso die nachhaltige Nutzung der im weiten Teilen noch sehr naturnahen Landschaft. Pottenstein gilt seit jeher als Synonym für die Fränkische Schweiz schlechthin. Als eine wichtige Tourismusgemeinde der ganzen Region stellen sich die Akteure immer wieder den Herausforderungen und praktizieren eine nachhaltige, nicht nur touristische Arbeit.

Ein Paradebeispiel dafür ist die Entwicklung der „Pottensteiner Erlebnismeile“ in den zurückliegenden Jahren und auch in der näheren Zukunft. Pottenstein verfügt nicht nur über eine hervorragende Freizeitinfrastruktur sondern versucht, um die Attraktivität weiter zu steigern verstärkt Besucherströme zu lenken,

möglichst viele Zielgruppen zu bedienen und dezentrale Schwerpunkte zu setzen. Die neueste Sehenswürdigkeit ist die „Pottensteiner Himmelsleiter“, ein fast 30 Meter hoher Aussichtsturm mit einem wunderbaren Panoramablick über die Fränkische Schweiz bis ins Fichtelgebirge, den Oberpfälzer Wald und die kompletten Höhenzüge der Frankenalb. Der Turm liegt direkt am Panorama-Höhenweg von Elbersberg nach Pottenstein, die Parkplatzempfehlung: Elbersberger Kapelle in der Nähe des Gasthofes „Kapellenhof“.

Neben den bekannten „Klassikern“ entlang der B 470 wie Teufelshöhle, Schöngrundsee, Rodelbahn und Felsenbad konzentrieren sich weitere Attraktionen in der Nähe des Golfplatzes Pottenstein-Weidenloh, wie z.B. der Kletterwald oder der E-Fun-Park, im Bereich rund ums Felsendorf Tüchersfeld, dem wohl beliebtesten Fotomotiv der Fränkischen Schweiz (Fränkische Schweiz – Museum) und im Bereich der historischen Altstadt Pottensteins etwa die Burg als das Wahrzeichen des Städtchens, das Scharfrichtermuseum, das Familien- und Freizeitbad Juramar oder die

Minigolfanlage. An der Hohenmirsberger Platte befinden sich neben dem Naturpark-Geozentrum der beliebte Fossilklopfplatz sowie das Fluggelände des Paragliding-Clubs Fränkische Schweiz. Wandern in den beiden autofreien Wandertälern, dem Klumpertal und dem Oberen Püttlachtal sowie der beliebte Themenweg „Auf den Spuren der Heiligen Elisabeth“, ein etwa zweistündiger Altstadt Rundgang runden das Angebot für jede Zielgruppe und jeden Geldbeutel ab. Und die nächste Attraktion ist bereits in der konkreten Planung: eine Soccer – Golfanlage in Regenthal.

Neu seit 2015 ist die aktualisierte Wanderkarte Pottenstein (im Eigenverlag), welche neben dem kompletten Wanderwegenetz im Maßstab 1:25.000 auch 12 der schönsten Rundtouren, eine Stempelkarte für die Pottensteiner Wandernadel sowie einen Stadtplan mit den Ausgangspunkten der Wanderwege zeigt. Die Karte ist für € 4,00 im Tourismusbüro Pottenstein erhältlich und kann auch gerne bestellt werden (info@pottenstein.de).

Text&Fotos: Stadt Pottenstein



- Gesees** Termin: Donnerstag, 20.08.2015 - Samstag, 22.08.2015
 Standort: Parkplatz Sportheim
 INFO: Kindergarten Gesees, Tel.: 09201 / 480
- Hummeltal** Termin: Donnerstag, 13.08.2015 - Samstag, 15.08.2015
 Standort: NEU!!! Parkplatz am Sportplatz
 INFO: Florian Kastner, Tel.: 0176 / 61751662
- Mistelbach** Termin: Donnerstag, 06.08.2015 - Samstag, 08.08.2015
 Standort: Parkplatz gegenüber kath. Kirche
 INFO: Kindergarten Mistelbach, Tel. 09201 / 1313

Diese Sammlung führen wir trotz der "blauen Tonne" weiterhin durch und bitten dieses Entsorgungsangebot auch in Zukunft zu nutzen.

Gemeinde Gesees

Bürgerbus

Voranmeldung für den Bürgerbus bei der VG Mistelbach bis spätestens am **Vortag um 15:00 Uhr!**
 Unter Telefonnummer 09201 / 987-0.

Grüngutcontainer vorübergehend am Sportplatz!

Wegen Teerarbeiten im Bereich des Recyclinghofes muss der Grüngutcontainer im Zeitraum
vom 03.08.2015 bis voraussichtlich 14.08.2015
 am Sportplatz aufgestellt werden.

Gemeinde Hummeltal

Hummeltaler Ferienfahrt

Die Gemeinde Hummeltal lädt alle Kinder und Jugendlichen ganz herzlich zur jährlichen
 Ferienfahrt der Gemeinde ein. Wir fahren am

Dienstag, 25.08.2015

in den Zoo Leipzig

<u>Abfahrt:</u>	Hinterkleebach	07:00 Uhr
	Muthmannsreuth	07:05 Uhr
	Creez	07:10 Uhr
	Pettendorf	07:15 Uhr
	Schule	07:20 Uhr
	Pittersdorf	07:25 Uhr
<u>Rückkehr:</u>	um ca.	19:00 Uhr
	Unkostenbeitrag 10,00 €	

Teilnehmen können alle Kinder und Jugendliche ab 6 Jahren und natürlich auch die interessierten Eltern!

Anmeldung bei Helmut Distler unter 09246 / 989064 oder 0175 / 2756108 bis spätestens 20.08.2015

Schulweghelfer gesucht!

Wir wollen, dass die Kinder sicher in die Schule kommen!

Wir suchen deshalb ab dem Schuljahr 2015/2016 Bürgerinnen und Bürger, die sich als Schulweghelfer zur Verfügung stellen. Diese ehrenamtliche Aufgabe könnten sich auch mehrere Personen teilen.

Zögern Sie nicht, zeigen Sie sich bereit und melden Sie sich bei uns. Sie sind bei dieser Tätigkeit über den Gemeindeunfallversicherungsverband (GUV) versichert. Nach einer kurzen Einweisung und Ausrüstung mit Sicherheitskleidung durch die Polizei sind Sie einsatzbereit für eine gute Sache zum Wohle unserer Kinder.

Interessierte Personen wenden sich bitte an die Gemeinde Hummeltal, Tel.: 09201 / 987-0.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung.

Hallo Hummeltaler Seniorinnen und Senioren!!!

Der nächste Seniorenausflug findet am

Dienstag, 18. August 2015 zum Nürnberger Flughafen

statt. Abfahrt ist um 11:30 Uhr in Pittersdorf mit Halt an den weiteren Haltestellen.

Helmut Distler, Seniorenbeauftragter Gemeinde Hummeltal.

Gemeinde Mistelbach

Hallo Mistelbacher Seniorinnen und Senioren!!!

Der nächste Seniorenausflug findet am

Montag 03. August 2015 zum Weinfest nach Zeil am Main

statt. Abfahrt ist um 13:00 Uhr am Dorfplatz. Fahrtkosten betragen 12,00 €. Anmeldung bis spätestens 01. August beim Seniorenbeauftragten Horst Bayer.

Vereine und Verbände

Frauenunion Hummelgau lädt ein

Unser Ferienangebot im August:

Nachtwächterführung durch Waischenfeld am Freitag, 07.08.2015 um 20:00 Uhr, Treffpunkt Bischof-Nausea-Platz. Teilnehmergebühr Erwachsene 2,50 €, Kinder frei!

Anmeldung bei Sabine Habla, Tel.: 09201 / 79473 oder per Mail sabine.habla@freenet.de



Bei herrlichen Wetter lockte der „Tag der offenen Gartentür“ sehr viele Gäste aus nah und fern nach Gesees. Der hiesige Obst- und Gartenbauverein möchte sich bei den vielen Helfern und Kuchenbäckerinnen, die zum Gelingen des „Tag der offenen Gartentür“ beigetragen haben, ganz herzlich bedanken. Sein

besonderer Dank gilt den Gartenbesitzern, die ihre herrlichen und besonderen Gärten der Öffentlichkeit vorstellten, ebenso dem SV Gesees für die Bereitstellung des Parkplatzes, sowie der Gemeinde Gesees für die Nutzung des Schulgebäudes. Vielen lieben Dank für die gemeinsame und harmonische Ausgestaltung des Tages.

Die Vorstandschaft des Obst- und Gartenbauvereins Gesees

Grillfest

der

Freiwilligen Feuerwehr Gesees e.V.

im Zelt vor dem Gerätehaus

Samstag **01.08.2015** ab 18:00 Uhr

**Unterhaltungsmusik mit den
allseits bekannten**

**DIE
STEINACHTALER**
Party & Stimmung aus Oberfranken!
Eintritt frei !!!

> BARBETRIEB <

Sonntag **02.08.2015** ab 10:00 Uhr

Frühschoppen

Die FF Gesees e.V. freut sich auf Ihr Kommen!

Kinderfest

am Sonntag, 2. August 2015 ab 14:00 Uhr

Spiel und Spaß mit



2. Hummeltaler

Kinderolympiade



Sackhüpfen

Dosenwerfen

Eierlauf



Tombola

Hüpfburg

und vieles mehr

Viele Leckereien



Pommes - Steaks - Bratwürste - Kuchen

auf dem Schulgelände in Hummeltal

es lädt ein: SPD Ortsverein Hummeltal

HIGH NOON

FR. 7. AUG



**SCHMIER
OFEN
FEST**

SO. 9. AUG

MORITZREUTH

FF HINTERKLEEBACH



Der SPD Ortsverein lädt ein zum

Mistelbacher Backofenfest

am 22. August 2015, ab 16:00 Uhr
unter die Linden am Freizeitgelände.

Spezialitäten aus dem
Holzbackofen,
sowie fränkische Brotzeiten.
Brotverkauf ab 15:00 Uhr



Misslwoocha Kerwa

vom 27.08. bis 30.08.2015
im Sportheim des TSV Mistelbach



Donnerstag, 27.08. ab 11:30 Uhr: **Krenfleisch, Schweinebraten, Haxen etc.**
Das Abholen von Krenfleisch ist nur von 11.00 Uhr bis 11.30 Uhr möglich



Freitag, 28.08. ab 17:00 Uhr: „**Sau am Spieß**“
18:30 Uhr: **AH-Fußball** TSV Mistelbach gegen SV Mistelgau

ab 19:30 Uhr: **Stimmungsmusik mit DJ**

Samstag, 29.08. ab 21:00 Uhr: **Tanz mit „Saggradi“**
Es lädt ein: Die Misslwoocha-Kerwaschboschn-Kamarodschaft MKK

Sonntag, 30.08. 13:00 Uhr: **SG Mistelbach/Gesees – TSV Kirchenlaibach II (A-Klasse)**
15:00 Uhr: **TSV Mistelbach – SpVgg Bayreuth II (Bezirksliga)**
nachmittags Kaffee und Kuchen



ab 17:00 Uhr: **Schnitzel, Bratwürste etc.**



ab 20:00 Uhr: **Kerwaschtanz** mit der Live-Band „**DIE STEINACHTALER**“

Auf Ihren Besuch freut sich der TSV Mistelbach



Terminkalender

Gesees

August

Sa, 01.08.	Freiwillige Feuerwehr Gesees; Grillfest ab 18:00 Uhr vor der Gemeindekanzlei
So, 02.08.	Freiwillige Feuerwehr Gesees; Frühschoppen ab 10:00 Uhr vor der Gemeindekanzlei
Fr, 07.08.	„Frauenunion Hummelgau“; Nachtwächterführung durch Waischenfeld, Treffpunkt um 20:00 Uhr am Bischof-Nausea-Platz
Mi, 12.08.	Ferienfahrt -Freizeitparadies Bayern-Park-, Abfahrt 7:00 Uhr Gemeindekanzlei
Mi, 19.08.	Seniorenclub Gesees; Ausflug Treffpunkt Dorfmitte 12:30 Uhr
Do, 20.08. Sa, 22.08.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens; Parkplatz Sportheim
Fr, 21.08.	SV-Gesees; Biergartenfest ab 18:00 Uhr am Sportheim Gesees
Fr, 21.08.	VdK-Gesees/Haag; Jahreshauptversammlung, „Zum letzten Postreiter“ 19:00 Uhr
Fr, 28.08.	Gseesa Kerwaboschn –u. Madla; Kerwaversammlung im Schützenheim

September

Sa, 12.09.	Problemmüllsammlung -Umweltmobil- Wertstoffhof Pettendorfer Straße von 11:30 - 12:15 Uhr
Sa, 12.09. So, 13.09.	Freiwillige Feuerwehr Spänfleck; Ausflug mit Besuch der Flughafenfeuerwehr Stuttgart
Di, 15.09.	„Frauenunion Hummelgau“; Stammtisch 19:30 Uhr, Ort folgt
Di, 15.09.	VHS; Yoga-Kurs; Gemeindehaus (EG), 10 Abende jeweils dienstags; 19:30 – 20:30 Uhr

Hummeltal

August

So, 02.08.	SPD-Ortsverein lädt ein zum Kinderfest ab 14:00 Uhr Schulgelände Hummeltal
So, 02.08. So, 09.08.	Zeltlager der Siedlerjugend in Hollfeld
Fr, 07.08. So, 09.08.	FF-Hinterkleebach; Schmierofenfest in Moritzreuth
Fr, 07.08.	„Frauenunion Hummelgau“; Nachtwächterführung durch Waischenfeld, Treffpunkt um 20:00 Uhr am Bischof-Nausea-Platz
Do, 13.08. Sa, 15.08.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens; Parkplatz Sportplatz
Di, 18.08.	Seniorenausflug zum Nürnberger Flughafen
Di, 18.08.	Spielmobil in Hummeltal am Feuerwehrhaus, v. 09:00 – 12:00 Uhr und von 13:00 – 16:00 Uhr
Di, 25.08.	Ferienfahrt in den Leipziger Zoo

September

Do, 03.09. Mo, 07.09.	Pittersdorfer Kerwa 2015
Do, 10.09. Mo, 14.09.	Pettendorfer Kerwa 2015
Di, 15.09.	„Frauenunion Hummelgau“; Stammtisch 19:30 Uhr, Ort folgt

Mistelbach

August

Mo, 03.08.	Fröhliche Runde, Ausflug auf das Weinfest nach „Zeil am Main“, Abfahrt 13:00 Uhr Dorfplatz
Mo, 03.08.	FC Bayern Fanclub, Fanclubabend, Entfällt!
Di, 04.08.	Wanderfreude, Als Monatswanderung: Tagesausflug mit d. Bus nach Maria Loreto (Wallfahrtskirche Tschechien) mit ca. 10 km Wanderung, f. Wanderer + Nicht-Wanderer, Führung Wolfgang Galetzka
Do, 06.08.	Fröhliche Runde, 14:00 Uhr Gemeindekanzlei
Do, 06.08. Sa, 08.08.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens, Parkplatz gegenüber kath. Kirche
Fr, 07.08.	„Frauenunion Hummelgau“; Nachtwächterführung durch Waischenfeld, Treffpunkt um 20:00 Uhr am Bischof-Nausea-Platz

**Mistelbacher Kerwa in der Gaststätte Großmann
vom 26.08.2015 bis 01.09.2015**

Mittwoch, 26.08.15 "Kerwa ausgraben"

ab 11:30 Uhr Kesselfrische Siedwürste mit Kraut und Brot
gekochte Haxen mit Kraut und Brot
Schnitzel "Wiener Art" mit Pommes oder Kartoffelsalat
ab 18:00 Uhr beim kostenlosen Saukopfessen warten wir auf die "Kerwa"
(für Nicht-Saukopf-Esser gibt' s Wienerle oder Hackepeter)
für beste Stimmung sorgen unsere "Kerwasburschen" mit ihrer Kerwamusik.

Donnerstag, 27.08.15

ab 11:30 Uhr Krenfleisch, Kesselfleisch, Haxen und Rouladen
ab 18:00 Uhr Live-Musik mit den Steinachtalern

Freitag, 28.08.15

ab 11:30 Uhr Siedwürste und diverse andere Gerichte

Samstag, 29.08.15

ab 11:30 Uhr Schnitzel, Currywurst, Schaschliktopf und Sülze

Sonntag, 30.08.15

ab 11:30 Uhr Mittagstisch mit diversen Braten
ab 14:00 Uhr zum Kaffee: Küchle, Torten und Kuchen
ab 17:00 Uhr zur Brotzeit: Schnitzel, Brotzeiteller u. v.a.m.

Montag, 31.08.15 Kerwa-Ausklang

ab 11:30 Uhr saure Bratwürste, Hackepeter u.v.a.m.

Dienstag, 01.09.15

ab 19:30 Uhr Kerwa eingraben

Eine schöne Kerwa wünscht Euch Nadine mit ihrem ganzen Team.

Ab **02.09.2015** bis voraussichtlich **15.10.2015** bleibt unsere Gaststätte wegen Küchenumbau **geschlossen**.

Wir bitten um euer Verständnis.
Eure Wirtin Nadine



**Die Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach
Informiert:**

Der Redaktionsschluss für das Mitteilungsblatt
der Verwaltungsgemeinschaft sind für die:

Ausgabe September	Montag, 10.08.2015
Ausgabe Oktober	Donnerstag, 10.09.2015
Ausgabe November	Montag, 12.10.2015
Ausgabe Dezember	Dienstag, 10.11.2015
Ausgabe Januar '16	Donnerstag, 10.12.2015

Sollten Sie das Mitteilungsblatt
nicht erhalten haben,
bitten wir Sie um Info unter:
Tel.: 09201 / 987 - 21



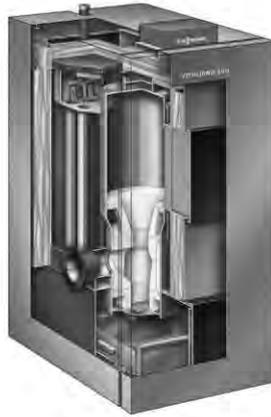
- Heizung
 - Wärmepumpen
 - Solaranlage
 - Kundendienst
- Bäder
 - Wellness
 - Installationen
 - Energieberatung

Pelletsheizkessel
Viessmann Vitolingno
Förderung durch
Bafa bis zu 2500€

Kombiniert mit einer
heizungsunterstützten
Solaranlage mit 16qm
bis zu 4440€ möglich.

Pelletsfestpreis auf
5 Jahre möglich.

Unabhängig von Öl



Besuchen Sie uns rund
um die Uhr im Internet
unter

www.hs-schiller.de

Unsere Kompetenz zu
Ihrem Nutzen.

Tel: 09201/1032,

Fax: 09201/79355,

Email: Info@hs-schiller.de

www.hempfling-parkett.de

Bodenbeläge in Ihrer schönsten Form!

Parkett und Laminat
vom Fachmann verlegt.

VERLEGEN
RENOVIEREN
SANIEREN



HEMPFLING PARKETT

Die clevere Lösung!

PARKETT, LAMINAT & BODENBELÄGE

Hempfling Parkett
Inh. Ulrich Hempfling

Buchenweg 4
95511 Mistelbach

T 09201.9170481
F 09201.9170482

Mobil 0176.45039894
info@hempfling-parkett.de

PIETÄT WADENSTORFER BESTATTUNGSANSTALT

Dietmar Wadenstorfer – in dritter Generation



Im Abschied das Leben ehren
Jederzeit für Sie da: **Telefon 0921 74560**
Kulmbacher Straße 26 95445 Bayreuth
www.pietat-bayreuth.de Geprüfter Bestatter



Ute Opel

Kosmetik, Fußpflege,
Wellnessmassagen,
Energiearbeit (Reikibehandlungen)



Kosmetik

Hautprobleme?

- Trockene Haut / Fältchen • Akne • Anti Aging

Fußpflege

Professionelle Hilfe bei

- Nagelpilz • Hühneraugen
- eingewachsene Nägel
(Nagelspangenversorgung)

Massagen

Stress? Burn out?

- Hot Stone Massage (tiefenentspannende und Blockaden lösende Massage)
- Energiemassage (Kraft tanken)

Bei mir können Sie Pflegeprodukte (auch Naturprodukte) und Geschenkgutscheine erwerben.

Geseeser Str. 10, 95503 Hummeltal (frühere Arztpraxis)
Tel.: 09201 - 2029882, Mobil: 0175 - 4724775

Ihr Malermeister



Schwester-Marie-Weg 11
95488 Eckersdorf

Telefon: 0921/51 11 22

Telefax: 0921/51 11 88

Auto: 0171/6 55 05 20

E-Mail: malermeistergross@web.de

Von mir bekommen Sie jede Farbe ...
außer Alltagsgrau und Schimmelgrün!

Maler- und Tapezierarbeiten, kreative
Wandgestaltung, Vollwärmeschutz,
Bodenbeläge

Kostenlose Beratung und Angebotserstellung!



95517 Ertmannsberg,
Dorfstraße 11, Tel. 09209/989-0
Mo.-Fr. 8-12, 13-17 Uhr,
Sa. 9-13 Uhr

95692 Konnersreuth
Tel. 09632/923100

Besuchen Sie unsere
Ausstellungsräume!

FENSTER - ROLLLÄDEN - TÜREN - MARKISEN
INSEKTENSCHUTZ - WINTERGÄRTEN - SONNENSCHUTZ

Fenster - Haustüren - Wintergärten - Markisen
Sonnenschutzanlagen - Rollläden -
Rolladenkastensanierung - Mini-Rollläden - Garagentore
Raffstoren - Insektenschutz - Terrassenüberdachung

Sonderaktion



Kunststofffenster
„Made in Germany“
rundum mit Sicherheitsverriegelung

Sonderaktion



GROKE Haustüren

markilux 1710

Die Aktionsmarkise
- nur für kurze Zeit!

Qualität
zum Superpreis!



info@rollo-raab.de • www.rollo-raab.de



Energieberatung

Unabhängig und neutral



Kalorika

Energieausweise für

Wohngebäude oder

Nichtwohngebäude

KfW-Fördergelder

BAFA-Zuschüsse

Neubaunachweise

Energieberater Denkmal

BAFA-Vor-Ort-Beratung

(Gefördert vom Bundesamt für Wirtschaft u. Ausfuhrkontrolle - BAFA)

(09 201) 91 70 245

Ingenieur-Büro
Thomas Will

Oberes Lindig B
95494 Gesees

kontakt@kalorika.de
www.kalorika.de



www.rollo-raab.de/haus/effizienzhaus



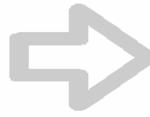
Mitglied der vom
Bundesumweltministerium
geförderten Kampagne:



Photovoltaik-Solarstrom nach Maß-
da zahlt sich jeder Sonnenstrahl aus!



- Beratung
- Verkauf
- Montage



Alles aus einer Hand!
(Gerne auch mit
Finanzierungsangebot)

OFRA-Tech GmbH

95503 Hummeltal, Pottensteiner Str. 3
tel: 09201/9170079 mail: office@ofra-tech.de

Alles aus einer Hand

Maler- und Elektroarbeiten
fachgerecht ausgeführt

Malerfachbetrieb Scheer GbR
Kirchweg 5, 95494 Gesees

und

Elektrofachbetrieb Scheer
Siedlerstraße 4, 95488 Eckersdorf

Handy: 0170/3245068 oder 0160/97552332
Büro: 09201/796198 oder 09279/977999
Fax: 09201/918988

Büro: 0921/33214 oder Handy: 0171/8041439
Fax: 0921/7868235 Verkauf und Installation
von Elektrogeräten, E-Heizungen und Sat Anlagen

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Spachtel und Lasurtechniken, Fassadenanstriche,
Elektro- und Trockenbauarbeiten,
Bodenbeläge, Altbausanierung und vieles mehr.

Vertrauen aus Tradition



**Der starke Partner
für Ihre Bestattungsvorsorge:**

HIMML BESTATTUNGEN

Entlasten Sie sich und Ihre Familie!

Wir stehen für qualifizierte Beratung im Bereich der individuellen Bestattungsvorsorge. Regeln Sie alles Notwendige und sorgen Sie rechtzeitig vor. Ihre Beratung liegt uns am Herzen.

75 Jahre Tradition verpflichten.

Sprechen Sie mit uns:

Telefon 09 21/6 55 59

Kanzleistraße 13 · 95444 Bayreuth · info@himml-bestattungen.de · www.himml-bestattungen.de



FAHRSCHULE JERAY

... macht Dich mobil!

rechtzeitig planen! Ferienkurse 2015:

Sommer: Samstag, 1. August

Herbst: Montag, 2. November

theoretische Ausbildung in 7 Tagen*
* bei Klasse B

Für A1-/1b-Inhaber:
Motorrad-Aufstieg von A1 auf A2
ohne theoretische Ausbildung und
theoretischer Prüfung möglich!

Infos und Anmeldung unter:

0921 - 72 13 88 oder www.fahrschule-jeray.de



Bedachungen
ARMIN PRELL
Qualität aus Meisterhand

Armin Prell Bedachungen
Dachdeckermeisterbetrieb
Schelmgraben 15
95473 Haag/Unterschreez

Telefon: 09201 969 06 51
Mobil: 0176 237 310 49
E-Mail: info@armin-prell.de

Ihr Meisterbetrieb für // **Planung** // **Ausführung** // **Service**

- // Dacheindeckungen
- // Flachdachabdichtungen
- // Wohndachfenstereinbau
- // Dachdämmung
- // Flaschnerarbeiten
- // Solartechnik

www.armin-prell.de



VICTORINOX
Fachhändler

Verkauf von Schneidwaren für Haushalt, Hobby und Beruf

- FELCO - Baum- und Gartenscheren
- VICTORINOX - Messersortiment
- BALISTOL-Öle
- Meisterbetrieb
- Schleiferei



FELCO
SWISS MADE
Fachhändler

SEIDEL
Schleifservice

GmbH

An der Mühle 16
95503 Hummeltal

Telefon: 09201-79425
Telefax: 09201-79196

info@seidel-schleifservice.de
www.seidel-schleifservice.de

Bedachungen - Dachbaustoffe



Kaputtes Dach?
Wir sind vom Fach!

Der Handwerker
aus Ihrer Region
ist ein Betrieb mit
über 30-jähriger
Erfahrung!

Heizen Sie nicht zum Dach hinaus!
Wir helfen Ihnen bares Geld zu sparen!

Wir dämmen Ihr Dach entsprechend der neuen
Energie-Einsparverordnung!

Nutzen Sie unsere Erfahrung und Leistungsfähigkeit
zu Ihrem Vorteil!

**Jetzt neu bei uns:
Sägeketten schleifen ab 3,50€**

Scholz Dachbau GmbH

Hauptstraße 2
95494 Gesees
Tel.: 0 92 01 / 8 87
Fax: 0 92 01 / 79 98 17
www.scholz-dachbau.de
info@scholz-dachbau.de



Casa dei Fiori

Das Blumenhaus mit Flair

*Floristik · Geschenkartikel ·
Hochzeitschmuck · Frühjahrsdekorationen
und noch vieles mehr ...*



Wir haben für Sie geöffnet:

Mo-Di und Do-Fr 9.00 - 18.00 Uhr

Mi und Sa 9.00 - 13.00 Uhr

Tel. 09201/918788 • Johann-Feilner-Str. 15 • 95511 Mistelbach

Original



Unser Bestes für Ihre Familie

Leonardo Carbone
Ihr Kundenberater vor Ort

95488 Eckersdorf, Friedrichstr. 10
Te.: 0921/32733 Mobil: 01739029081

Staubsauger und Zubehör



genussregion®
OBERFRANKEN

Sophienbergweg 9
95494 Gesees

Tel: 09201/91756-0 oder 1
Fax: 09201/917 562

Mo-Fr: 5.30 Uhr-18.00 Uhr

Sa: 5.00 Uhr - 13.30 Uhr

Jeden Sonntag

von 7.30 Uhr - 10.00 Uhr

Neu:

Pottensteinerstr. 1

Tel. 09201/917560

Di: 13.00 Uhr – 17.00 Uhr

Sa. 9.00 bis 13.00 Uhr

Steinschlag? Windschutzscheibe kaputt?? AutoGlasEXPERT

www.autoglas-bayreuth.de

Meisterbetrieb Tel. 0921 - 5 606 707
Alexander Hayn Mob. 0171 - 3 641 852

Justus-Liebig-Str. 4 b D-95447 Bayreuth

Unser Monatsangebot für Sie:

2 Erdbeercroissant 1,39 €

3 Jogging-Brötchen 1,29 €

König Ludwig Brot 500 g. 1,89 €

Dr. Ingo Spengler

Zahnarzt

Pottensteiner Str.10, 95511 Mistelbach
Tel. 09201/1502 - Fax 09201/79471

Implantologie, Parodontologie, Vollnarkose, Bleaching,
aesthetische Zahnheilkunde, Laser,
Professionelle Zahnreinigung

Sprechzeiten:

Mo: 9:00 - 13:00 15:00 - 19:30

Di: 8:00 - 13:00

Mi: 8:00 - 12:00 14:00 - 19:00

Do: 8:00 - 12:00 14:00 - 18:00

Fr: 8:00 - 13:00

und nach Vereinbarung



Anhängerkupplung nachrüsten? Montage und Freischaltung AutoGlasEXPERT

www.autoglas-bayreuth.de

Meisterbetrieb Tel. 0921 - 5 606 707
Alexander Hayn Mob. 0171 - 3 641 852

Justus-Liebig-Str. 4 b D-95447 Bayreuth

- Fenster
- Innentüren
- Laminat- &
- Dachfenster
- Trockenbau &
- Parkettarbeiten
- Haustüren
- Innenausbau

Friedrich-Seggel-Straße 1
95490 Mistelgau

Telefon 0 92 79 / 3 50

Fax 0 92 79 / 9 77 35 96

Mobil 0170 / 320 90 38

montagebau.jung@gmx.de

MONTAGEBAU

Michael JUNG

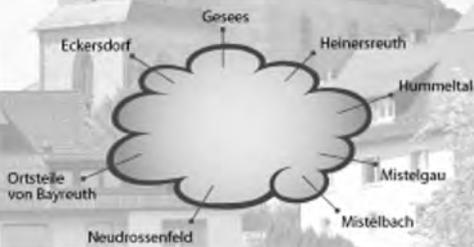
Pflegenotruf 0171 301 00 73

MIT LEIB UND SEELE
Ihre
Diakonie 

Ambulante Kranken- und Altenpflege
Sozialstation Eckersdorf

Wir sind immer für Sie da!
Telefon: (0921) 73 73 0
Pflegenotruf: (0171) 301 00 73

In folgenden Gemeinden und deren Einzugsgebieten sind wir für Sie da:



Unsere Leistungen:

- Grund- und Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Einkaufen, Spaziergänge
- Pflegeberatung
- Sondenernährung
- Schmerztherapie
- Essen auf Rädern
- Pflegekurse
- Beratung und Unterstützung pflegender Angehöriger
- Ambulante Hospizarbeit
- Tag und Nachtbetreuung
- Versorgung von Kur- und Feriengästen
- Vermittlung von Familienpflege
- 24 Stunden Pflegenotruf

**Sozialstation fürs
Rotmairtal und den
Hummelgau**

Tel.: 0921 73730

4. Hummelgau Apotheke Fußballcamp

Wann: 13.-15. August 2015
Wo: Sportplatz TSV Mistelbach
Wer: Kinder von 6-16 Jahren
Kosten: pro Kind 99€ abzüglich 20€ Apotheken-
Sonderrabatt → tatsächlicher Preis: 79€

Infos und Anmeldung in
Ihrer Hummelgau-Apotheke



**Hummelgau
Apotheke**

Beratung und
Bestellung unter

 09201-7822

Inhaber Wolfgang Bauer e.K.

Mo bis 08.00 - 13.30

Do: 14.30 - 18.30

Fr: 08.00 - 18.30

Sa: 08.30 - 13.00

Rosenstr. 2, 95511 Mistelbach



Gutschein
Gratis



| Pflasterbox Wundmed
Solange der Vorrat reicht

RS Haus & und Wohnprofi

Gardinennähstube

Kulmbacher Str. 2, 95500 Heinersreuth

Tel. 0921/7931494

*In unserer Näherei verwirklichen wir
Gardinenträume!*

Große Auswahl an Gardinenstoffen,
Polsterstoffen, Tapeten, Jalousien,
Bodenbeläge, Plissee

Eigene Näherei

Renovierung

Fenster, Türen, Rolläden, Markisen,
Wintergärten, Terrassendächer,
Insektenschutz, Gartenzäune

Service

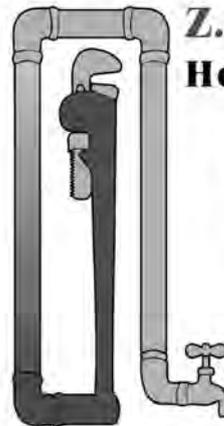
Beratung, Verkauf, Ausmessen,
Montage, Verputzen, Entsorgung,
Reparaturen, Nähen, Dekorieren

Legasthethietrainer
Im Dienste legasthethener Menschen!®

Anja Behr, M.A.
Diplomierte Legasthethietrainerin (EÖDL)
Ahornstr. 9, 95503 Hummeltal
09201/799932
anja_behr@gmx.de

Kostenlose Beratung • Diagnostik • Aufmerksamkeitstraining •
Schärfung der Sinneswahrnehmung • individuelles Training des
Lesens/Schreibens/Rechnens • Diagnostik und Training im
Vorschulalter • Training im Erwachsenenalter • zu Hause in der
gewohnten Umgebung

Termine nach Absprache



**Z.K. Installations und
Heizungsfachbetrieb**

**Sanitärinstallation
Hausmeisterservice**

Klaus Zieher

Eckersdorferstrasse 4-6
95490 Mistelgau

Tel.: 09279 / 92 257

Fax: 09279 / 977 294

Mobil: 0173 / 375 48 36

E-Mail: zieher-klaus@web.de



**IN ZEITEN DER TRAUER
SIND WIR FÜR SIE DA.**

RUFEN SIE UNS AN!

*Das Leben
eines Menschen
ist ein von
Gotteshand
geschriebenes
Märchen.*

Hans Christian Andersen

TRAUERHILFE DANNREUTHER

Inh. Reinhold Glas · St. Georgen 13 · 95448 Bayreuth

Tel. 0921. 26 202 · www.dannreuther.de

Flachdachbau
nicht dicht, gibt's nicht

B & S
Abdichtungen aller Art
Folie - Bitumen - Kunststoff

Bauwerksabdichtung
Garagen und Balkone
Fassadenverkleidung
Spenglerarbeiten

Johann-Feilner-Str. 17
95511 Mistelbach
info@bauernfeind-skott.de

Tel. 09201 / 9186530
Fax: 09201 / 9186529
Mobil: 0151 / 24101105
Mobil: 0151 / 24101149

 **DrachenGas** - Verkaufsstelle
DrachenGas Group since 1946

Heizgas 11 kg, 33 kg Campinggas 5 kg, 11 kg Motorgas 11 kg



Gartengestaltung Rendl

Beratung | Planung | Ausführung

Gartenpflege | Obstbaum- & Gehölzpflege | Beetgestaltung, Bepflanzungsplanung
Terrassen, Wege-, Mauer- & Treppenanlagen

Dipl.-Ing. (FH) Oliver Rendl
Am Weidig 7 | 95490 Mistelgau | Mobil 0163 7464945 | rendl.oliver@gmail.com

Kosmetikstudio



Naturkosmetik-Behandlung
Wellness-Massagen
Nageldesign
Fußpflege
Solarium

www.feels-of-nature.de
Alexandra Newby
Bamberger Str.2
95488 Eckersdorf
Tel. 0151-15591742
0921-99006760



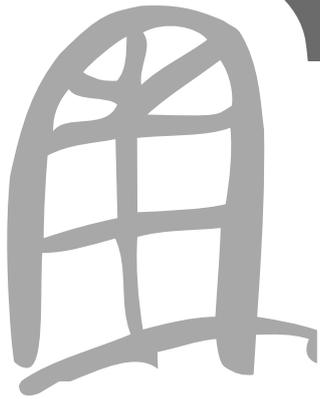
Dr. Wolf-Dieter Münch
ZAHNARZT

Bayreuther Str. 53c - 95503 Hummeltal

Tel. (09201) 7328 - Fax (09201) 95578

Wir machen Sommerurlaub
in der Zeit von
Montag, den 17.08.2015 bis
Freitag, den 28.08.2015

Die Vertretung während dieser Zeit übernimmt die
Praxis Dr. Bauer und Berthold, Maximilianstraße 8 in
Bayreuth Telefon 0921-66292



Die Schreinerei für das Besondere.

...natürlich Oetter!

www.oetter.de

Wir freuen uns auf Ihren Anruf:
Fon 0921 75978-0

Besuchen Sie unsere Ausstellung:
jeden Samstag von 9–12 Uhr:
Karl-von-Linde Straße 4



Andreas Oetter GmbH | Humboldtstraße 6 | 95444 Bayreuth

SCHÜCO



Ambulanter Pflegedienst

Petra Herath

Bamberger Str. 2, 95488 Eckersdorf
Tel.: 0921/852740

Verantwortlich leitende Pflegefachkraft
(Zusätzlicher Schwerpunkt: Demenz)

info@petraherath.de

- Sie erwarten professionelle Pflege?
- Keinen ständigen Personalwechsel?
- Motivierte Pflegekräfte mit jahrelanger Berufserfahrung?

Wir bieten:

- Ein kleines Team aus top qualifizierten Krankenschwestern und Altenpflegerinnen.
- Die Pflegephilosophie der Bezugspflege.

Unser Motto:
Qualität statt Quantität

SEYFERTH

Schreinerei · Innenausbau

- Holz- und Kunststoff-Fenster
- Objekteinrichtungen
- Dachausbau
- Haustüren – Zimmertüren
- Inneneinrichtungen
- Trockenbau
- Dachfenster
- Einbauküchen
- Möbelbau
- Insektenschutzgitter
- Holztreppe
- Balkongeländer

Inhaber: Ludwig Seyferth - Gollenbach 77 - 95490 Mistelgau

Telefon 09 27 9 / 92 37 39 - Telefax 0 92 79 / 92 37 40 - Mobil 01 71 / 5 88 89 95

www.schreinerei-seyferth.de

Malermeister Uwe Lange



Ihr Fachmann für die Ausführung
sämtlicher

Maler- und Tapezierarbeiten

95515 Plankenfels * Bayreuther Str. 39

Tel. 09204/919072 - 0173/5927175

SABO

mäht mit
Qualität...

seit 60 Jahren
Maschinenfabrik Quimperbach



SABO



HOFMANN

Motorgeräte & Kfz-Service

Bayreuther Str.46 | 95511 Mistelbach

Tel 09201 / 9186283 | Fax 09201 / 9186297

www.motorgeräte-hofmann.de

Salon Gundi

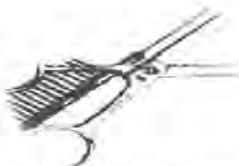
Bayreuther Straße 7, Hummeltal

Aufgepasst!

Ab 04.08.2015
steht Ihnen Simone Seidler
voller Tatendrang
wieder zur Verfügung!

Im August warten tolle
Ferienangebote auf Sie, z.B.

- 10 % auf alle Produkte
- Neue Stylingvorschläge u. Beratung



NEUE Öffnungszeiten!

Donnerstag bis 19:00 Uhr!

Anmeldungen unter:

Tel.: 09201 / 1465

Ihr Salon Gundi

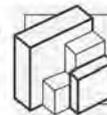
Wir werten Ihr Haus auf, zuverlässig und termintreu!

**Aufstockungen, Carports,
Wintergärten, Anbauten,
Gauben und Balkone**



Neu zertifiziert:

Ihr erster



FACHBETRIEB
DÄMMTECHNIK, HOLZBAU,
AUSBAU & MODERNISIERUNG

in der Region

Dachsanierung, Dachausbau

**Dachdämmung,
Dachfenster und
Ziegeldeckung,**

Inh. Zimmermeister Rainer Hübner
Zimmerer in 3. Generation



**Holzbau
HÜBNER**

Kanalstr. 5, 95500 Heinersreuth - Altenplos,
Tel. 09203 / 1069, www.holzbau-hübner.de

Aktionshäuser ab 178.000 €

CASA
line

www.casa-line.de



*Architektur
zum Festpreis*

„Zukunft Wohnen“ Nachhaltiges Bauen in Massivbauweise.
Zeitgenuss und Ästhetik - Leben Sie Ihren eigenen Stil!

Vereinbaren Sie Ihren persönlichen Beratungstermin

Telefon: 0921-1503336

CASA-line Planen-Bauen-Sanieren GmbH
Info@casa-line.de Weiherstr. 15, 95448 Bayreuth

Unser Angebot für Sie

- ☒ Krankengymnastik
- ☒ Manuelle Lymphdrainage
- ☒ Bobath für Erwachsene und Kinder
- ☒ Psychomotorik
- ☒ Manuelle Therapie – auch für Kiefergelenksbeschwerden
- ☒ Schlingentisch
- ☒ Massage
- ☒ Fango und Heißluft
- ☒ Atemtherapie
- ☒ Fußreflexzonen-Massage
- ☒ Rückenschule
- ☒ Sportphysiotherapie
- ☒ Krankengymnastik am Gerät (für Selbstzahler)



Unser Service für Sie

Termine von 07:30 – 20:00 Uhr
Behandlungsrhythmus von 30 Minuten
Barrierefreier Zugang
Parkplätze direkt vorm Haus

Unser kompetentes Team freut sich auf Sie

PHYSIOTHERAPIE HOLZINGER

Eckehartstr. 23 a | 95488 Eckersdorf

☎ 0921 - 73 73 30
☎ 0921 - 73 73 31

✉ info@physiotherapie-eckersdorf.de
🌐 www.physiotherapie-eckersdorf.de

KELLERFEST BOCKSRÜCK

13. - 16. August 2015

Donnerstag, 13.08.15

Party all Night long



Freitag, 14.08.15

ab 21:00 Uhr Riesenparty mit



Samstag, 15.08.15

ab 19:00 Uhr Sau am Spieß

ab 21:00 Uhr Die Nacht in Tracht



Sonntag, 16.08.15

10:00 Uhr Zeltgottesdienst

11:00 Uhr Weißwurstfrühschoppen

Großer Familiennachmittag

Ab 18:00 Uhr Stimmung mit

22:00 Uhr: Großes Brillantfeuerwerk



Es laden ein: Ljg Schreez und Kultverein Schreez
weitere Informationen: www.ljg-schreez.de

Misslwoocha Brotzeitstüb



Inh. Carina Stahlmann

Bayreuther Str. 14

95511 Mistelbach

Tel: 09201-9186770

Fax: 09201-9186772



Auf geht's, zur Kerwa in der Brotzeitstüb!

Donnerstag, 27.08.: Krenfleisch, Haxen und andere Gerichte

Freitag, 28.08.: Siedwürste, Pressack, Schaschlik, Pulled Pork

Ab 21.00 Uhr „Barbetrieb“ mit ÖRWEIN

Samstag, 29.08.: Brotzeiten, ab 17.30 Uhr „SAU vom Spieß“

Sonntag, 30.08.: ab 9.30 Uhr Frühschoppen, fränkischer Mittagstisch,

Kaffee & Kuchen, Brotzeiten,

ab 16.30 Uhr gegrillte Makrelen

Montag, 31.08.: Saure Bratwürste und andere Gerichte

Donnerstag ab 18.00 Uhr spielen
die „Wiesentaler Musikanten“

INFO: Markttag, 13.09. gibt
es an unserem Stand
„PULLED PORK“ und
BURGER

Auf Ihren Besuch freut sich das Brotzeitstüb – Team



Orchesterkonzert

mit Werken von Beethoven, Strauss, Wagner u. a.

Es spielt das thailändische Symphonieorchester

„Siam Sinfonietta“

Solisten und Ensemble des

65. Festival junger Künstler Bayreuth.

Leitung: Somtow Sucharitkul, Thailand

Wann: Samstag, 08.08.2015, 20 Uhr (Einlass 19 Uhr)

Wo: Kultur- und Mehrzweckhalle Glashütten

Das Symphonieorchester „Siam Sinfonietta“ ist Teilnehmer der „Young Euro Classics“ Berlin und gilt als Nachwuchsschmiede für das „Bangkok Symphony Orchestra“.

Nach dem Konzert wird zum Empfang gebeten. Besucher und Künstler begegnen sich und genießen fränkische Brotzeiten und Landbier.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

AFW-Kultur
Glashütten

Festival junger Künstler
Bayreuth



Neues aus der Geschäftsstelle



Gute Nachrichten gibt es für die Zusammenarbeit der
11 Gemeinden Rund um die Neubürg!

Für mindestens 4 Jahre wird das Amt für ländliche Entwicklung unsere
Geschäftsstelle mit 70 % der Personalkosten der Regionalmanagerin fördern. Dies
wurde bei der Mitgliederversammlung am 22.06.2015 vom Amt verkündet. Der
Anlass der Förderung ist die bisherige gute Projektarbeit des Vereins.

Wir freuen uns natürlich riesig und widmen uns noch motivierter unseren Projekten!

Aktuelle Projekte sind:

- Neuauflage des Radlerparadieses
- Eröffnung einer Geocachingtour am Tafelberg Neubürg
- Hochzeitsflyer - Ihre Traumhochzeit Rund um die Neubürg
- Update Laufregion
- Künstlermarkt in Gesees am 08. November 2015
- „Ins Land der Gärten schauen“ - Vermarktung der naturräumlichen Potenziale der Region



Thermenmarkt



Der nächste Thermenmarkt findet am
2. August mit Flohmarkt statt.



Verein für Regionalentwicklung „Rund um die Neubürg - Fränkische Schweiz e.V.“

Ihre Regionalmanagerin Claudia Rabe

Erreichbar:

Bahnhofstraße 35, 95490 Mistelgau

Tel: 09279-923 241, info@neuburg.de

• Ahorntal • Aufseß • Eckersdorf • Gesees • Glashütten • Hollfeld • Hummeltal • Mistelgau • Mistelbach
• Plankenfels • Waischenfeld • Zweckverband Therme Obersees • Förderverein Region Neubürg e. V

managed by
GME

Therme

OBERNSEES

Familien-Zeltlager

Samstag, 15. bis Sonntag, 16. August:

Erleben Sie ein spannendes Wochenende mit Lagerfeuer und Grillfest, Wettspielen für die ganze Familie und Schnuppertauchen mit dem Dive-Team Bayreuth. Mit Voranmeldung; im eigenen Zelt. 24,00 € / Kind, 29,00 € / Erwachsener.
10 % Bonus für KURIER-Card-Inhaber.

Veranstaltungen im August

FAMILIENWELT

◀ Kinder-Ferierschwimmkurs

Montag, 3. bis Freitag, 14. August:
Jeweils vormittags. Anmeldung bei Frau Schröder unter 09206 - 99300-23.

Thermelino-Kinder-Club-Woche

Montag, 3. bis Freitag, 7. August
jeweils von 14 bis 17 Uhr:

- ◀ Schnorchel-Fun-Park mit Margit Sablowski
- ◀ Spiele im und am Wasser
balancieren auf der Slackline, Wasserrampolin
- ◀ Schaumrutschen (bei schönem Wetter)
- ◀ Hüpfburg & Trampolin.
- ◀ Basteln & Malen
- ◀ Leckere Kindermenüs

Für ALLE Kinder!
Keine Mitgliedschaft
erforderlich!



Täglich wechselnde Highlights:

- Mo: Wetttrutschen auf der 90m Reifenrutsche
- Di: Bogenschießen Bayreuther Turnerschaft
- Mi: Foto mit einer Meerjungfrau
- Do: Stockbrot backen auf der Liegewiese
- Fr: Tolle Bilder von einem Schnellzeichner



ENTSPANNUNGSPARADIES

◀ Ladies' Beauty-Time

Montag, 10. August, ab 12 Uhr:
Eine extra Verwöhnstunde für Damen in unserer Saunawelt mit kostenloser Gesichtsmaske und Peeling, Kneipp-Guss, Wohlfühltee und mehr.
NEU!
13.30 Uhr: Klang-Meditation im Tepidarium.

◀ Entspannung mit Klangschalen

Montag, 17. August, 17 bis 20 Uhr:
Das Saunaerlebnis der Extraklasse! Tauchen Sie ein in die Welt der Klänge von tibetischen Klangschalen und Gongs.

◀ Biergartensauna mit Live-Musik

Samstag, 22. August, ab 13 Uhr:
Genießen Sie deftige Schmankerl, Bier vom Fass und Live-Musik mit Herbert Gröschel im Saunagarten. Lassen Sie sich mit heißen Aufgüssen verwöhnen.

◀ Saunieren für Anfänger

Freitag, 28. August, 18 bis 21 Uhr:
Info-Vortrag und Führung durch die Saunawelt, anschließend Kneipp-Guss-Anleitung über die Wirkung von Wechselbädern für alle „Sauna-Neulinge“.

Thermenmarkt mit Flohmarkt

Sonntag, 2. August,
9.30 bis 16.30 Uhr

Hopfen Stub'n Event

Jeden Sonntag, 10 Uhr:
Frühschoppen der besonderen Art: Erlebnis-Aufguss, kleine Brotzeit und ein kühles Bier in der Fränkischen Hopfen Stub'n. Genießen Sie dieses Event zum Sonderpreis.
Auch für Gruppen buchbar.

Sommer-Öffnungszeiten

Mai bis Sept. '15

Mo - Sa (Bad)	9 - 21 Uhr
Mo - Sa (Sauna)	9 - 22 Uhr
Sonntage (Bad u. Sauna)	9 - 20 Uhr
Feriertage (Bad u. Sauna)	9 - 22 Uhr

**Sommer-Ermäßigung
noch bis 14. September**
3 Std. zahlen -
den ganzen Tag bleiben

Therme
OBERNSEES



in der Fränkischen Schweiz
Rundum Natur pur!